



Índice

II Comunicações

COMUNICAÇÕES DAS INSTITUIÇÕES, ÓRGÃOS E ORGANISMOS DA UNIÃO EUROPEIA

Comissão Europeia

2017/C 442/01	Autorização de auxílios estatais no âmbito das disposições dos artigos 107.º e 108.º do Tratado sobre o Funcionamento da União Europeia — Casos relativamente aos quais a Comissão não levanta objeções ⁽¹⁾	1
2017/C 442/02	Autorização de auxílios estatais no âmbito das disposições dos artigos 107.º e 108.º do Tratado sobre o Funcionamento da União Europeia — Casos relativamente aos quais a Comissão não levanta objeções ⁽²⁾	7

⁽¹⁾ Texto relevante para efeitos do EEE.
⁽²⁾ Texto relevante para efeitos do EEE, com exceção dos produtos abrangidos pelo anexo I do Tratado.

II

(Comunicações)

COMUNICAÇÕES DAS INSTITUIÇÕES, ÓRGÃOS E ORGANISMOS DA UNIÃO EUROPEIA

COMISSÃO EUROPEIA

Autorização de auxílios estatais no âmbito das disposições dos artigos 107.º e 108.º do Tratado sobre o Funcionamento da União Europeia**Casos relativamente aos quais a Comissão não levanta objeções**

(Texto relevante para efeitos do EEE)

(2017/C 442/01)

Data de adoção da decisão	10.11.2017	
Número do auxílio	SA.40348 (2015/NN)	
Estado-Membro	Espanha	
Região	—	—
Denominação (e/ou nome do beneficiário)	Producción de energía eléctrica a partir de fuentes de energías renovables, cogeneración y residuos	
Base jurídica	Real Decreto 413/2014, de 6 de junio, por el que se regula la actividad de producción de energía eléctrica a partir de fuentes de energías renovables, cogeneración y residuos, Orden IET/1045/2014, de 16 de junio, por la que se aprueban los parámetros retributivos de las instalaciones tipo aplicables a determinadas instalaciones de producción de energía eléctrica a partir de fuentes de energía renovables, cogeneración y residuos y Orden IET/1459/2014, de 1 de agosto, por la que se aprueban los parámetros retributivos y se establece el mecanismo de asignación del régimen retributivo específico para nuevas instalaciones eólicas y fotovoltaicas en los sistemas eléctricos de los territorios no peninsulares	
Tipo de auxílio	Regime de auxílios	—
Objetivo	Protecção do ambiente, Poupança de energia	
Forma do auxílio	Subvenção direta	
Orçamento	Orçamento anual: EUR 6 402,1 (em milhões)	
Intensidade	—	

Duração (período)	11.6.2014 — 10.6.2024
Setores económicos	Produção de eletricidade
Nome e endereço da entidade que concede o auxílio	Ministerio de Energía, Turismo y Agenda Digital Paseo de la Castellana, 160 — 28046 Madrid, Spain
Outras informações	—

O texto original da decisão, expurgado dos dados confidenciais, está disponível no endereço:

<http://ec.europa.eu/competition/elojade/isef/index.cfm>.

Data de adoção da decisão	25.7.2017	
Número do auxílio	SA.46806 (2016/N)	
Estado-Membro	Itália	
Região	TRENTO	Regiões não assistidas
Denominação (e/ou nome do beneficiário)	Aiuti a sostegno del trasporto combinato	
Base jurídica	Legge provinciale 9 luglio 1993, n. 16 — art. 16 bis (articolo aggiunto dall'art. 66, comma 2 della l.p. 19 febbraio 2002, n. 1 e modificato dall'art. 35 della l.p. 14 maggio 2014, n. 3)	
Tipo de auxílio	Regime de auxílios	—
Objetivo	Coordenação de transportes, Protecção do ambiente	
Forma do auxílio	Subvenção direta	
Orçamento	Orçamento global: EUR 9 (em milhões) Orçamento anual: EUR 3 (em milhões)	
Intensidade	30 %	
Duração (período)	até 31.12.2019	
Setores económicos	Transporte de mercadorias por caminho-de-ferro	
Nome e endereço da entidade que concede o auxílio	Provincia autonoma di Trento Piazza Dante 15 — 38122 Trento	

Outras informações	—
--------------------	---

O texto original da decisão, expurgado dos dados confidenciais, está disponível no endereço:

<http://ec.europa.eu/competition/elojade/isef/index.cfm>.

Data de adoção da decisão	31.7.2017	
Número do auxílio	SA.47683 (2017/N)	
Estado-Membro	Finlândia	
Região	PIRKANMAA	Regiões não assistidas
Denominação (e/ou nome do beneficiário)	Tampere Areena Tampere Arena	
Base jurídica	Liikuntalaki 390/2015; Laki opetus- ja kulttuuritoimen rahoituksesta 1705/2009; Valtionavustuslaki 688/2001 Idrottslag 390/2015; Lag om finansiering av undervisnings- och kulturverksamhet 1705/2009; Statsunderstödslag 688/2001	
Tipo de auxílio	Auxílio ad hoc	Tampere Arena (KOY Tampereen Monitoimiareena)
Objetivo	Infraestruturas desportivas e recreativas multifuncionais, Cultura	
Forma do auxílio	Subvenção direta, Empréstimo/Adiantamentos reembolsáveis, Outras formas de participação de capital	
Orçamento	Orçamento global: EUR 44 (em milhões)	
Intensidade	42 %	
Duração (período)	A partir de 1.9.2017	
Setores económicos	Desenvolvimento de projetos de edifícios, Actividades desportivas; de diversão e recreativas	
Nome e endereço da entidade que concede o auxílio	Opetus- ja kulttuuriministeriö Undervisnings- och kulturministeriet Tampereen kaupunki Tammerfors stad Meritullinkatu 10, Helsinki / PL 29, 00023 VALTIONEUVOSTO Sjötullsgatan 10, Helsingfors / PB 29, 00023 Statsrådet	
Outras informações	—	

O texto original da decisão, expurgado dos dados confidenciais, está disponível no endereço:

<http://ec.europa.eu/competition/elojade/isef/index.cfm>.

Data de adoção da decisão	14.6.2017
Número do auxílio	SA.47779 (2017/N)

Estado-Membro	Itália	
Região	FRIULI-VENEZIA GIULIA	Regiões mistas
Denominação (e/ou nome do beneficiário)	Friuli Venezia Giulia — Interventi per lo sviluppo del trasporto combinato	
Base jurídica	Regional Law No 7 of 22 March 2004 «Interventi per lo sviluppo del trasporto combinato», as amended by regional law n. 24/2016, art. 6 par. 8 and 9; Draft amendment of the regional Decree No 0213 of 28 June 2004 of the President of FVG Region adopting an implementing regulation of Article 7 of the above mentioned regional law.	
Tipo de auxílio	Regime de auxílios	—
Objetivo	Desenvolvimento setorial	
Forma do auxílio	Subvenção/Bonificação de juros	
Orçamento	Orçamento global: EUR 6 (em milhões) Orçamento anual: EUR 1 (em milhões)	
Intensidade	30 %	
Duração (período)	até 31.12.2021	
Setores económicos	Transporte de mercadorias por caminho-de-ferro, Transportes rodoviários de mercadorias, Transportes marítimos de mercadorias, Actividades auxiliares dos transportes	
Nome e endereço da entidade que concede o auxílio	Regione Friuli Venezia Giulia Direzione centrale infrastrutture e territorio Servizio trasporto pubblico regionale e locale Via Giulia 75/1 — Trieste	
Outras informações	—	

O texto original da decisão, expurgado dos dados confidenciais, está disponível no endereço:

<http://ec.europa.eu/competition/elojade/isef/index.cfm>.

Data de adoção da decisão	12.10.2017	
Número do auxílio	SA.48248 (2017/N)	
Estado-Membro	Itália	
Região	ITALIA	N.º 3, alínea a), do artigo 107.º, N.º 3, alínea c), do artigo 107.º, Regiões não assistidas

Denominação (e/ou nome do beneficiário)	Contratti di sviluppo di cui all'articolo 43 del decreto-legge 25 giugno 2008, n. 112, convertito dalla legge 6 agosto 2008, n. 133	
Base jurídica	Decreto del Ministro dello sviluppo economico 9 dicembre 2014 (pubblicato nella G.U.R.I. del 29/1/2015, n. 23) Decreto del Ministro dello sviluppo economico 8 novembre 2016 (pubblicato nella G.U.R.I. del 21/12/2016, n. 297)	
Tipo de auxílio	Regime de auxílios	—
Objetivo	Auxílios com finalidade regional — Auxílios ao investimento (art. 14.º) — Regime, Auxílios ao investimento a favor das PME (art. 17.º), Investigação industrial [art. 25.º, n.º 2, alínea b)], Desenvolvimento experimental [art. 25.º, n.º 2, alínea c)], Auxílios à inovação em matéria de processos e organização (art. 29.º), Auxílios à investigação e desenvolvimento nos setores da pesca e da aquicultura (art. 30), Auxílios ao investimento que permitem às empresas superar as normas da União em matéria de proteção do ambiente ou, na sua ausência, aumentar o nível de proteção do ambiente (art. 36.º), Auxílios ao investimento para a adaptação antecipada a futuras normas da União (art. 37.º), Auxílios ao investimento a favor de medidas de eficiência energética (art. 38.º), Auxílios ao investimento a favor da cogeração de elevada eficiência (art. 40.º), Auxílios ao investimento a favor da reciclagem e reutilização de resíduos (art. 47.º)	
Forma do auxílio	Subvenção/Bonificação de juros, Empréstimo/Adiantamentos reembolsáveis	
Orçamento	Orçamento anual: EUR 450 (em milhões)	
Intensidade	—	
Duração (período)	30.1.2015 — 31.12.2020	
Setores económicos	Todos os setores económicos elegíveis para beneficiar de auxílios	
Nome e endereço da entidade que concede o auxílio	Agenzia nazionale per l'attrazione degli investimenti e lo sviluppo d'impresa SpA via Calabria, 46 — 00187 Roma	
Outras informações	—	

O texto original da decisão, expurgado dos dados confidenciais, está disponível no endereço:

<http://ec.europa.eu/competition/elojade/isef/index.cfm>.

Data de adoção da decisão	25.10.2017
Número do auxílio	SA.48759 (2017/N)
Estado-Membro	Itália

Região	—	—
Denominação (e/ou nome do beneficiário)	NOTIFICA NORMA MERCI CASO SA 45482 (2016/N) — PROROGA	
Base jurídica	L'art. 1, comma 294, della L. 190/2014 (per l'anno 2015) e s.m.i. E Il D.L. n. 185 del 25 novembre 2015 (c.d. D.L. Giubileo), come emanato con modificazioni dalla legge n. 9 del 22 gennaio 2016 pubblicato in G.U. del 23 gennaio 2016 (per gli anni 2016 e 2017) E Il D.L. n. 50 del 24 aprile 2017, come emanato con modificazioni dalla come convertito con modifiche dalla Legge N. 96 del 21 giugno 2017.	
Tipo de auxílio	Regime de auxílios	—
Objetivo	Protecção do ambiente, Desenvolvimento setorial	
Forma do auxílio	Subvenção direta	
Orçamento	Orçamento global: EUR 200 (em milhões)	
Intensidade	30 %	
Duração (período)	1.1.2018 — 31.12.2019	
Setores económicos	Transporte de mercadorias por caminho-de-ferro	
Nome e endereço da entidade que concede o auxílio	Ministero delle Infrastrutture e dei Trasporti Via Nomentana 2 — Roma	
Outras informações	—	

O texto original da decisão, expurgado dos dados confidenciais, está disponível no endereço:

<http://ec.europa.eu/competition/elojade/isef/index.cfm>.

Autorização de auxílios estatais no âmbito das disposições dos artigos 107.º e 108.º do Tratado sobre o Funcionamento da União Europeia

Casos relativamente aos quais a Comissão não levanta objeções

(Texto relevante para efeitos do EEE, com excepção dos produtos abrangidos pelo anexo I do Tratado)

(2017/C 442/02)

Data de adoção da decisão	16.10.2017	
Número do auxílio	SA.47177 (2016/N)	
Estado-Membro	República Checa	
Região	Czech Republic	—
Denominação (e/ou nome do beneficiário)	Zlepšení životních podmínek prasat	
Base jurídica	Zákon č. 252/1997 Sb., o zemědělství, v platném znění Zákon č. 246/1992 Sb., na ochranu zvířat proti týrání, v platném znění Zákon č. 154/2000 Sb., o šlechtění, plemenitbě a evidenci hospodářských zvířat a o změně některých souvisejících zákonů, v platném znění Zákon č. 166/1999 Sb., o veterinární péči a o změně některých souvisejících zákonů, v platném znění Zásady, kterými se stanovují podmínky pro poskytování dotací na základě § 1, § 2 a § 2d zákona č. 252/1997 Sb., o zemědělství	
Tipo de auxílio	Regime de auxílios	—
Objectivo	Auxílios para compromissos relativos ao bem-estar dos animais	
Forma do auxílio	Subvenção direta	
Orçamento	Orçamento global: CZK 1 200 (em milhões) Orçamento anual: CZK 300 (em milhões)	
Intensidade	100 %	
Duração	até 31.12.2020	
Sectores económicos	AGRICULTURA; FLORESTA E PESCA, Suinicultura	
Nome e endereço da entidade que concede o auxílio	Ministerstvo zemědělství Těšnov 65/17, 110 00 Praha 1	

Outras informações	—
--------------------	---

O texto original da decisão, expurgado dos dados confidenciais, está disponível no endereço:

<http://ec.europa.eu/competition/elojade/isef/index.cfm>.

Data de adoção da decisão	25.10.2017	
Número do auxílio	SA.48354 (2017/N)	
Estado-Membro	República Checa	
Região	Czech Republic	—
Denominação (e/ou nome do beneficiário)	Propagační kampaň na podporu biopotravin a ekologického zemědělství	
Base jurídica	Zákon č. 256/2000 Sb., o Státním zemědělském intervenčním fondu Zákon č. 134/2016 Sb., o zadávání veřejných zakázek Zákon č. 320/2001 Sb., o finanční kontrole ve veřejné správě Zákon č. 89/2012 Sb., Občanský zákoník Zákon č. 242/2000 Sb., o ekologickém zemědělství Propagační program «Propagační kampaň na podporu biopotravin a ekologického zemědělství»	
Tipo de auxílio	Regime de auxílios	—
Objetivo	Auxílios à promoção de produtos agrícolas	
Forma do auxílio	Serviços subvencionados	
Orçamento	Orçamento global: CZK 120 (em milhões) Orçamento anual: CZK 30 (em milhões)	
Intensidade	100 %	
Duração (período)	até 31.12.2020	
Setores económicos	Produção vegetal e animal; caça e atividades dos serviços relacionados	
Nome e endereço da entidade que concede o auxílio	Státní zemědělský intervenční fond Ve Smečkách 33, 110 00 Praha 1	
Outras informações	—	

O texto original da decisão, expurgado dos dados confidenciais, está disponível no endereço:

<http://ec.europa.eu/competition/elojade/isef/index.cfm>.

Data de adoção da decisão	7.11.2017	
Número do auxílio	SA.48936 (2017/N)	

Estado-Membro	Alemanha	
Região	SCHLESWIG-HOLSTEIN	—
Denominação (e/ou nome do beneficiário)	Schleswig-Holstein: Zuwendungen für verschiedene Maßnahmen zur Sicherung des Bestandes zu- und durchwandernder Wölfe in Schleswig-Holstein	
Base jurídica	Entwurf: Richtlinie für die Gewährung von Zuwendungen für verschiedene Maßnahmen zur Sicherung des Bestandes zu- und durchwandernder Wölfe in Schleswig-Holstein	
Tipo de auxílio	Regime de auxílios	—
Objetivo	Auxílios destinados para compensar os danos causados por animais protegidos, Auxílios para o pagamento de prémios de seguro, Auxílios aos investimentos em ativos corpóreos ou incorpóreos nas explorações agrícolas ligadas à produção agrícola primária	
Forma do auxílio	Subvenção direta	
Orçamento	Orçamento global: EUR 0,75 (em milhões)	
Intensidade	100 %	
Duração (período)	até 31.12.2022	
Setores económicos	Produção animal	
Nome e endereço da entidade que concede o auxílio	Ministerium für Energiewende, Landwirtschaft, Umwelt, Natur und Digitalisierung des Landes Schleswig-Holstein Mercatorstr. 3, 24106 Kiel	
Outras informações	—	

O texto original da decisão, expurgado dos dados confidenciais, está disponível no endereço:

<http://ec.europa.eu/competition/elojade/isef/index.cfm>.

ISSN 1977-1010 (edição eletrónica)
ISSN 1725-2482 (edição em papel)



Serviço das Publicações da União Europeia
2985 Luxemburgo
LUXEMBURGO

PT